

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

lună 85 cr., 1/4 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

lună 1 fl. 20 cr., 1/4 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-ora 6 cr. a treia-ora 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Măcelarilor nr. 21.

Se prenumără și la poste și la librării.

În România:

la dnul Carol Schulder în București, strada Labirint nr. 4.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

Austria și Ungaria.

(c) Primele convorbiri ale ministrilor austriaci cu cei ungurești, relative la încheierea pactului economic între Austria și Ungaria au avut loc cu o săptămână în urmă la Budapesta a celor din urmă, cari erau — cei trei Poloni — cabinetele actual al Austriei. Polonii unguri fac până acum tirgul. Cum vor face, vom vedea în curând. Afirmăm că „Pester Lloyd”, care din Austria mult nu s'a auzit glas așa de iubit ca al ministrului de finanțe Bilinski, face să credem că aceasta va dispune în Austria, dacă și faptele vor fi numai atât de pe placul lui „Pester Lloyd”.

În Austria adevărat partidele încep să se pronunțe în parlament pentru că una bună, ca interesele Austriei se nu lăsa jertfă Transleithaniei. Oratorul partidului german liberal, cel frate cu maghiarii-liberali, Kuenburg a remarcat cu neplăcere, că în programul ministrului Baden nu s'a dat și asigurarea „și interesul economic cisleithan va fi reprezentat în mod responsabil”. Oratorul clubului polon, Zaleski, a zis că Polonii „conștientă cu încredere, că la încheierea nouelor tratate cu Ungaria se va ține seamă în măsură deplină de îndreptățițele interese economice ale Cisleithaniei”. Oratorul antisemitelor, Dr. Pattai, a spus, ca în tratările iminente se se simț „mâna energică” a guvernului, deoarece populația este deja obosită de plățile prea mari în vreme ce ea are numai drepturi egale. Oratorul tinerilor, Landa, a susținut că așa cum stă azi chestia, agricultura și clasele productive ale Austriei sunt jertfite și că prin armare la viitoarea acțiune economică Ungaria trebuie să fie regulată. Toate partidele pe rând s'au pronunțat pentru energie mai mare — și în același timp „Pester Lloyd” este încântat de Bilinski, căruia sau una sau alta din aceste două părți, trebuie prin urmare să-i devină incomodă.

Afară de partidele și politicienii din parlament, încep a se pronunța în acești sens și adunările politice. Și nu o adunare politică fără de importanță doar! Adunarea bărbatilor de încredere ai Germanilor din Boemia, adunați în Praga pentru a stabili candidaturile deputaților dietali, a cerut ca deputații lor să apere cu energie interesele poporului lor din incidentul reînnoirii pactului cu Ungaria și corespunzător relațiilor economice schimbate. În aceeași zi partidul german din Moravia, adunat în Brünn, ia o rezoluțiune similară cu cea din Praga și exprimă convingerea, că „deputații lor vor

lucra cu succes ca, având în vedere consolidarea financiară a Ungariei, să obțină o corespunzătoare reducere a cotei” și că se vor lua măsuri ca „de tarifele căilor ferate să nu se mai abuzeze în Ungaria ca de mijloace politice în lupta contra Austriei”. Așa vorbește chiar acel partid, care socotia odată că susținându-se în Ungaria Maghiarii, dincolo poate ține el în mâna sa frânelor Cisleithaniei. Prietenii deodată recunosc deci că s'a și „abusat” de prietenia lor.

Alături cu aceste voci parlamentare merg cu asprime remarcabile și vocile din presă. Câte-va pilde dintre acestea vor fi de sigur binevenite pentru caracterizarea dispozițiilor în Austria. Ziarul liberal-german „Grazer Tagespost” constată, că în populația Austriei s'a adunat un grad de nerăbdare și mânie, care poate să se întoarcă cu vremea chiar în contra pactului dualist și așa și învoala Casei deputaților poate deveni odată — nesigură. Ziarul polon „Gazeta Narodowa” cere ca produsele agricole din Austria să fie apărute de concurență; ea cere și o controlă comună la oficiile vamale din granițe etc.; și provoacă pe toți interesele din Galiția să exprime autorităților competente ce măsuri doresc ei să se iee la viitoarele tratări. „Deutsches Volksblatt” cere ca raportul cvotei să fie 57% față de 43%, fără ca Ungariei să i-se mai dea vre-un favor; și Ungaria și Austria să poarte sarcinile egale dacă Ungaria are și paritate politică.

Într'acest chip s'au pronunțat o mulțime de ziare de toate nuanțele. Căruia acesta de voci parlamentare și din presă va îndemna probabil și pe miniștrii să se pronunțe din nou asupra acestei importante chestiuni. În tot cazul ni-se pare dovedită concluzia, că Austria își va apăra interesele economice cu energie și că, nefind satisfăcută de actualul minister, dispozițiile contrare dualismului însuși vor crește enorm.

Declarația dlui D. Sturdza îi place lui „Pester Lloyd” (28 Oct.) intrucât ea este anti-irredentistă și anti-dacoromanistă. Dar' continuă el: „Față de această emanațiune, nu vom să mai cercetăm, dacă a fost tot mai indispensabil, ca dl Sturdza să discute înaintea adunării din Iași actul de grațiere, pe care monarhul nostru l'a făcut cu „martirii români”; ar trebui doar să crezi, că astfel de afaceri interne ale Ungariei nu-i privesc deloc pe vecinii nostri români.”

Constatăm deci că „Pester Lloyd”, oarecum ministrul de externe al guvernului maghiar, a rămas tot nemulțumit cu domnul Sturdza.

Cine să fie pricina?

— Guvernamentalul „Pesti Hirlap” pentru a se pute bucura de cele ce dl Sturdza a vorbit la Iași, scrie că actualul prim-ministru al României înainte cu șase luni era încă „cel mai periculos irredentist, care punea la cale toate mișcările Ligei și declara, că va lua Ardealul”.

Nici nu trebuie poate să spunem pentru cetitorii nostri, că foile ungurești scriu astfel numai pentru a-și face cu orice chip bucurie. Dar' chiar în discursul său faimos dela Sala Orfeu, dl Sturdza a condamnat ori-ce irredentism și a declarat, că dorește bună prietenie cu Austro-Ungaria, neuitând însă să arete asupra suferințelor noastre ce ne via din partea stăpânirii ungurești.

— „Budapesti Hirlap” (numărul dela 29 c.) este mulțumit de discursul domnului Sturdza, nu însă pentru-că l-ar crede amic al Ungurilor, ci pentru-că l'știe bărbat cuminte, care pentru iubirea ce o are către țară și antipatia pentru Muscali, când va fi la adevărat, tot nu va lucra contra monarhiei austro-ungare, ci este și rămâne aderent al triplei alianțe, cu care România are interes să fie bine.

Crede că Regele tocmai de aceea a adus pe liberali acum la putere: în fața stărilor de lucruri anarhice din Orient, vrea să aibă un bărbat politic consumat, un aderent necintit al politicii triplei alianțe.

— „Hazánk” este convins, că în toată viața lui dl Sturdza se conduce de ideile și sentimentele, în cari s'a desvoltat ca amic și tovarăș de luptă al lui Brătianu.

Deci ori-ce ar vorbi, la faptele vor înboldi tot numai sentimentul național, care-i poruncește ca Unguri unde numai poate să-i păcălească prin apucături diplomatice, ear' pentru conaționalii sei din Ardeal să miște toate petrele, mai ales la Viena, unde chiar acum spirital antidualist crește și ideile de monarhie federativă (ca la 1863) se impun din ce în ce mai tare.

Conflict la graniță. Abia s'a încheiat o anchetă asupra unui conflict la granița română-ungară și se anunță altul și mai barbar. În Cigandarmia maghiară au împușcat un Român, au rănit greu pe o Româncă și au arestat pe un alt Român. „Pester Lloyd” trebuie natural să zică, că — hoții de păgubași sunt pricina. De sigur și acest conflict va fi anchetat.

Dr. Lueger a fost ales primar al Vienei. El a primit cu un vot mai mult decât două terțități. Unguri vor țipa rău. Prin „Pesti Hirlap” ei au încercat să avseze că ei nu vreau pe Lueger primar în Viena. „Pesti Hirlap” a spus, că nici nu va fi, deoarece Polonii-ministri, fiind la Budapesta, au promis că așa ceva nu se va întâmpla, că ei nu vor recomanda M. Sale întărirea lui Lueger. „Vaterland” a scris un aspru articol la adresa acestor ames-

tecuri ilicite în afacerile Vienei și Austriei. „Pester Lloyd” desminte oficioșșirea dată de „Pesti Hirlap”. Tânguiala polonă-maghiară dela Budapesta nu ar pute fi îngăduită; eșind la lumină însuși ministrul o desminte. Casul merită să fie remarcat. Poate că se va mai repeta...

Demonstrațiunea tinerimii maghiare contra universitarilor croați!

Oradea-mare, 28 Oct. n.

Tinerimea maghiară — slabă speranță a poporului maghiar — dela toate universitățile, cu cea mai profundă indignație și scârbă își exprimă ura și antipatia față de universitarii croați din Zagreb.

Nici tinerimea maghiară din loc n'a renunțat la astfel de manifestații de indignație și batjocore; și dînsa și-a exprimat adăncul regret; și s'a pronunțat cuvintele de reprobație pline de sovism în conferință ținută în 25 l. c. n. în sala cabinetului de lectură academică, la care conferință — fără excepție — fură invitați solemn toți civii academici, — deci și tinerimea română. Cu toate acestea tinerimea română conștie de sine, și deplin convinsă de procedura instructivă și direcția, pe care dînsii voesc să înainteze, nu s'a prezentat la demonstrațiune. Fost-a prezentată în număr complet tinerimea jidano-maghiară — nădejdea cea mai mare a poporului maghiar, care în decursul conferinței profită de urletele turbate, profită de manifestația simțimintelor tuitumiste.

E de prisos să spun mai mult despre ei.

Conferința s'a început la orele 10 a. m. Președintele fiind absent, vicepreședintele deschide conferința. Termină batjocoritori, plini de indignare și ură se rostiau la adresa universitarilor croați.

Vicepreședintele face propunerea: Cei prezenți să-și însușească părerile relative la faptul din Zagreb... Părerile se vor lua la protocol, care se va trimite universitarilor croați. E natural, și de sine înțeles, că propunerea fu primită cu strigăte de „eljen”, ear' la adresa Croaților de: „le vele!”... „abzug!”... și câte mai câte izbucnind cu vehemență din piepturile descendenților lui Arpád és Tuhutum!

Propunerea vicepreședintelui să se adereze la principiile și decisiunile celor dela Pesta, a fost primită unanim și cu aclamațiune!

Cu acestea s'ar fi sfârșit conferința, când deodată un tiner slabănog se ridică și cu o voce de nobilă indignare spune că academistii români par a se identifica cu Croații, aducând de motiv împiegurarea, că noi, Români, în corpore, lipsim dela conferință.

Turbatele de „eljen”-uri abia se sfârșiseră, când un al doilea „os perfrictae frontis” ia cuvântul, zicând, că dorește, ca principiul „audiatur et altera pars” să se țină în evidență și până atunci, până când cei absenți — Români — nu-și vor ști

motiva absența și atitudinea față de tinerimea maghiară, judecata respective concludusul conferinței să se țină în suspens. Propune însă — ticălosul — să se exmită din sinul conferinței o comisie de 3 membri, cari vor cere deslușiri dela tinerii români relativ la absența și ținuta lor! Ear' de cumva deslușirea nu va fi satisfăcătoare pentru ei, tinerimea maghiară dela academia reg. oradană să-i considere de egali, — să-i identifice cu „păcătoșii” din Zagreb.

Strigătele de „eljen”... și câte și mai câte urlete...

Propunerea fu primită cu unanimitate. Conferința — între manifestațiile patriotice turbate — se disolvă.

În ziua următoare, zărele din loc cu regret constată, că membrii de naționalitate română — în corpore — au absentat dela conferință.

Azi însă între orele 10—11, pe când noi — Români — așteptam rezoluți și cu curiositate comisia, care să ne interpeleze pentru absența și atitudinea noastră, deodată vicepreședintele cu o voce moale tremurătoare salutându-ne abia observat de noi, roagă pe câțiva dintre noi — din fiecare curs câte unul — aparte: să-i spună motivele, pe basa cărora vor dovedi satisfăcător absența și atitudinea, acordul față de blamarea și batjocura adusă steagului unguresc!

Tinerii români li-a dat răspuns următor:

„Se știe foarte bine, că de doi ani noi Români, trăim de tot separați, se știe foarte bine, că noi societățile, fie acelea literare științifice ori politice ale tinerimii maghiare, nu le cercetăm, și cari sîntem în convingerea — nici nu vor fi cercetate de noi. Avem noi societățile noastre atât sociale cât și literare și politice.

„Deci să se iee la cunoștință, că separatismul și indiferentismul, ce-l purtăm față de tinerimea maghiară ne îndeamnă să ne ținem departe dela ori-ce lucrare comună cu studenții maghiari”.

Cât despre afacerea dela Zagreb, că aprobăm oare pe Croați ori nu răspundem:

„Nu cunoaștem individ, care să poată dispune cu internul nostru... Manifestațiunea simțimintelor noastre o păstrăm pentru noi.

„Avem noi ocazii la cari într'adevăr ne manifestăm simțimintele noastre, deci, că aprobăm ori reprobăm, e o părere ce o păstrăm pentru noi!”... S...tor.

Din România.

Inaugurarea palatului justiției.

Duminecă, la orele 12 a avut loc inaugurarea palatului de justiție.

Ceremonia inaugurării s'a făcut în sala pașilor perduți, unde se aflau M. Sa Regele și M. Sa Regina, Altețele Lor Regale, domniile miniștrii, dl general Manu, președintele Camerei, dl Al. Marghiloman, fost ministru al justiției, membrii înaltei Curți de casă, Curțile, tribunalele și parchetele, un foarte

FOIȚA „TRIBUNEI”.

Furtună.

D-șoarei M. P.

Vrășmaș isbește vântu 'n geam
A ploii repezi picuri,
Eu dormic euget la trecut,
La dulcele nimicuri...

Strălucitor răsare-atunci
Iubitu-ți chip de ânger,
Și de iubirea de demult
Îndurerat eu sânger.

Aș da un veac de fericiri
Să te mai văd odată,
Să mai trăesc în basmul sfânt,
Ce-a fost ca nici-odată.

Zadarnic însă... cele vremi
De-a pururi n'o s'apără,
Și viața sufletului meu,
Furtuna e de-afară...

Ioan Scurtu.

Anacreontice.

Dați-mi vin.

Aș goli câte-un păhar,
Când-și-când, dar' nu prea rar,
Ca din gânduri să mai sar,
Să 'ndulcesc acest amar
Fără hotar:

Aș iubi nu prea pot... zeu,
Să înec dragostea 'mi-e greu,
Căci mă tem de Dumnezeu...
Voia sufletului meu
S'o stric eu.

Dacă nu beau, nici nu cânt,
Nici-s'om... și nici-s' sfânt...
Căci mă simțesc ca 'n mormânt,
Dacă beau, de pe pământ
Sus m'avânt...

Cu „mi-e greu” și cu „mă tem” —
N'am ce căuta în erem,
Când la „nu pot”: „hai să bem”,
E mai bun leac când l'avem
Și când vrem.

Eu aș vrea, dar' voi nu vrei,
Căci v'oi țineți prea măreți,
Dacă 'n pungă bani aveți,
Și, când vorbă-i să-mi dați,
Voi tăceți...

Căutați cerul senin,
Dacă voi credeți deplin,
Că de Dumnezeu e plin:
Ca și eu în ori să-mi vin,
Dați-mi vin!

Atunci și eu.

M'am dus, dar' neclămat,
Cum mergi unde 'te drag,
M'am dus la voi și am stat
Schimbând cu tine în prag
Cuvinte...

Și-m fost bine... pruit,
Ca unde-s fete mar,
De mult ce 'mi-ai năbit,
Zimbînd și azi 'mi-ai
În minte...

Atunci m'am înțeles
Zeul, soartea ce-m

Dar' azi — v'ed ce-am ales
Și ce fructe culeg
Răsplăt...

De-atunci, o, e cam mult.
Trist glas de triste vremi!
Destul e, că te-ascult,
De ce mă mai rechemi?...
Înceată!

V i s.

Salutare, salutare!...
Dulce vin,
Sue divin,
Fericit e cin' te are
Și te bea
Ori când vrea!
Mai cu seamă 'n înfristare.

Credea lumea că-s în rai,
Căci te cănt
Ca p'un sfânt
Și tăcînd, și cu alaiu
Fără a ști,
Că tu-mi vii
Ca și paserei mălaiu.

G. Bodnaru.

Români și Bulgari.

De

Ioan Bogdan.

(Urmare).

De aceea noi zicem și astăzi, cum ziceam în primele epoce ale creștinismului, cruce (din lat. cruce), ear' nu krest cum zic Bulgarii, de aceea noi zicem biserică (din lat. basilicam), nu crakva, sau cerkova, cum zic Bulgarii, de aceea noi zicem Dumnezeu (din lat. domino deo) nu boga, de aceea noi zicem a. cumineca și cuminecătura (dela lat. communicare), nu pricեսna sau pricesteniје, de aceea noi zicem creștin (din lat. creștian), nu krestjanină sau krăstjanină, cum zic Bulgarii și ceilalți Slavi ortodoci, ș. a. m. d. De altă parte însă ni-au rămas, prin înfruntarea limbii slave din biserica oficială, cuvinte, ca: popă (slavoeclesiasticul popă), molitvă (slavoec. molitva), spovedanie (slavoec. ispovedanie), festanie (slavoec. sveštenije), blagovestenie (slavoec. blagovesteniје), strană (slavoec. strana), cădeiniță (slavoec. kadilănica), tot termeni ce n'au nimic a face cu noțiunile abstracte ale creștinismului, ci se rapoartă numai la ritual și sînt luați din ritualul vechiu bulgăresc al bisericii noastre. Dnblete

mare număr de advocați, înalți demnitari ai statului și invitații.

dl E. Stătescu, ministru de justiție, a rostit o lungă cuvântare, arătând însemnătatea mare a actului inaugurării. Au luat apoi cuvânt domni Skina, primpreședinte al Curții de casație și dl D. Giani, decanul corpului advocaților.

M. S. Regele a răspuns printr-o cuvântare, în care a arătat rolul magistraturii sub scutul căreia se află toate libertățile.

S'a iscat un pergament, apoi s'a servit șampanie.

*

Consiliul comunal al capitalei disolvat.

Consiliul comunal al Bucureștilor a fost disolvat Vineri.

Comisia interimară este compusă din domnii:

P. S. Aurelian, fost ministru, președinte.

D. Giani, fost ministru, vicepreședinte.
P. Grădășteanu, Vanic, C. F. Robescu, I. Bibicescu și C. Bolintineanu, membri.

Sâmbătă la orele 5 membrii comisiei interimare au depus jurământul.

Vor mai fi d'oluate consiliile comunale dela Iași, Craiova, Galați, Brăila și mai câteva.

Dela adunarea generală

a Societății pentru crearea unui fond de teatru național român.

Discursul de deschidere al vice-pres. Iosif Vulcan.

Onorabilă adunare generală!

Având onorifică însărcinare să deschid și să prezid și această adunare generală a societății pentru fond de teatru român, — mă aflu sub impresiunea a două momente solemne.

Primul mi-se impune prin faptul, că această întrunire se ține în Brașov, un vechiu și strălucit focar al deșteptării și luminării noastre, pentru care tot Românul trebuie să aibă în pieptul său un deosebit cult.

Marea însemnătate a acestui oraș în istoria culturii noastre naționale mă face ca numai cu sfială să-mi ridic slabul glas aici, unde s'au ilustrat atâția mari și nemuritori bărbați, — și unde chiar și acum mă văd impresionat de binemeritați luptători ai propășirii și de ageri reprezentanți ai științei române.

Al doilea moment solemn mi-se inspiră prin întîmplarea, că tocmai acum se împlinesc 25 de ani, de când s'au pus bazele acestei societăți.

Douăzeci-cinci de ani!... Pe vremea aceea părea că mișcarea intelectuală luase un avânt și la noi. „Asociațiunea transilvană“ pentru literatură și cultura poporului român se înființase cu mare însuflețire; prima sa adunare generală și expoziție din Brașov electrizase pe toți; întrunirile ei deveniră niște adevărate sărbări naționale-culturale, unde oamenii, cu toate că nu existau căi ferate, alergau din depărtări mari. Biserica gr.-or. română, sub conducerea providențialului ei arhiepiscop, s'a organizat de nou, pe baze liberale și trainice. Dincolo de Carpați se convocase o întrunire a fruntașilor nostri literari și intelectuali, din care apoi a eșit societatea academică română... Îndeobște se manifesta un dor de progres, un zel de activitate, care voia să repareze lipsele, fără să-i pese de greutatea ce s'ar ivi în cale... În mijlocul acestei fermentațiuni regeneratoare s'a ivit din rîndurile tinerimii apelul. „Să fondăm teatru național!“ Apelul a fost întîmpinat cu căldură de deputații nostri de atunci și în scurt timp idea s'a încheat în statute. Astfel s'a format societatea, la a cărei adunare generală luăm parte astăzi.

de felul lui sin, sintu (—sanctus) în Sin-Petru, Sin-Ziene, Sintu Ioan și sint (—sveț) în Sfintu-Vasile, Sfintă-Măria etc., sau păgîn=paganus și pogan — bul. pogan sînt o dovadă elocventă de cele două straturi de cultură în terminologia noastră creștină: stratul vechiu latin, care se rapoartă la însemnarea noțiunilor fundamentale ale creștinismului, și stratul nou slavon, care se rapoartă aproape exclusiv la însemnarea funcțiunilor rituale ale bisericii ortodoxe. Constatarea acestui fapt în-lătură pentru totdeauna presupunțiunea unor istorici slavici, că Românii, un vechiu popor latin, ar fi imprumutat creștinismul dela Bulgarii mai noi. Rămâne însă adevărat, că toți germanii vieții de stat și bisericești, din cari cu sec. 13 începînd, au eșit instituțiunile noastre politice din evul mediu, își au originea în epoca preponderanței bulgare: organizarea socială și politică în cneziate și voievodate, ierarhia bisericească, începuturile nobilimii sau boierimii, limba bulgară în cancelariile domnești, în biserici, în literatura proprie și în corespondența privată.

Salutată cu plăcere din multe părți, societatea noastră a avut din capul locului și potrivnici. S'a zis și se zice, că teatru nu este o necesitate atât de grabnică și că înființarea lui reclamă un capital mare, ce numai în timp de mulți ani s'ar pute aduna.

N'am susținut nici-odată, că teatru ar fi prima noastră trebuință și că fondul s'ar pute strînge așa de ușor; dar am zis totdeauna, că ar fi păcat să nu primim contribuțiile acelora, cari din prisosul lor vor să dăruiescă ceva și pentru scopul acesta. Și am dat înainte, făcîndu-ne datoria. Pe unde am dus steagul nostru, acela pretutindene a fost primit cu plăcere, în multe locuri chiar cu entuziasm; contribuțiile urmau când mai înec, când mai spornic; ba ni-s'au făcut și legate: semnul că societatea noastră n'a fost de prisos.

Adunările noastre generale, afară de profitul material, totodată ni-au dat ocazii să arborăm stindardul culturii naționale tocmai la marginile extreme ale elementului românesc, unde idiomul nostru a scăpat și unde ele astfel au fost tot atîtea sărbări ale spiritului românesc.

Fondul nostru și această întîrire, eată cele două produse ale activității noastre în timp de douăzeci-cinci de ani!

Un pătrar de secol în viața unui om este un interval lung, care îngroapă multe speranțe frînte și iluzii ofilite. Rîdăturile tovarășilor s'au rîrit, pe mulți i-a sleit grija pâinei de toate zilele, pe alții i-a umușit glia somnului vecinic; ear' cel ce în entuziasmul tinereții a avut fericirea de a înălța steagul vi-se prezintă cu pîrl sur... Dar' steagul fîlfăie, sub el se adună elemente nouă, puteri tinere, viitorul ne suride...

N'am atins încă scopul pentru care s'a instituit societatea noastră. Dar' aceasta nu ne descurajază. Vom păși înainte stăruind și convingi de succese, căci cu toată sărăcia noastră am reușit să adunăm un fond care și până acum reprezintă o sumă considerabilă.

Raportul despre starea casei constată sumă de 71.000 fl. Observ însă, că raportul acesta ne face bilanțul numai până la 4 Martie 1895, când tot fondul a trecut în administrația institutului „Albina“, care își face socoteala la sfîrșitul anului. Prin urmare venitele de atunci după hîrtiile de valoare, dividendă celor 78 de acții de ale numitului institut și interesele până în 1 Iulie anul c. după capitalul de 27.000 fl. elocot tot la „Albina“ nu s'au computat în raportul prezentat.

Adăugate aceste și socotite după valoarea lor reală acțiile „Albinei“, cari dimpreună cu cele din emisiunea a doua se urcă la 166, putem susține cu temeiul pozitiv, că astăzi fondul societății pentru crearea unui teatru național român se urcă peste o sută de mii de florini.

Eată rezultatul material al primului pătrar de secol. Cu aceasta vă salut și deschid adunarea generală!

Lista

membrilor societății fondului de teatru român.

Din Brașov: Ioan Aron, invățător; I. G. Bariț, oficial de bancă; Dr. George Baulescu, Bartolomeu Baulescu, Nicolae Bărbuceanu, Andrei Bărsan, Grigorie Birea, Andrei Bida, Dr. Iosif Blaga, Valeriu Bologna, George Bellisimus, George Chelar, Nicolae I. Ciurcu, Simion Demian, N. G. Erimia, Dionisie Făgărașan, Nicolae Flusturean, Vasile Goldiș, Dr. Eugen Lemény, I. Bran de Lemény, Andrei Lupan, Lazar Nastase, Petru Nemeș, Grigorie Maior, Dr. Aurel Murășan, Iordan Muntean, Alexe Moldovan, Virgil Onit, Dr. Dimitrie Pop, avocat; G. B. Pop, Ioan Popea, Petru Pop, Vasile Popovici, George Pop, I. C. Panțu, Nicolae Popovici, Dr. Emilian Popescu, Tache Stănescu, M. G. Stănescu, Nicolae P. Petrescu, Constantin de Stăciu, George Șirbă, Ioan Socăciu, Nicolae Străvoiu, Sterie Stinghe, Ioan Săniță, Vasile Voinea, Arsenie Vlaicu, G. M. Zănescu, Nicolae Popovici, Nicolae Dușoiu, Iosif Pușcar.

Din Stupin: Ioan Maximilian.

Din Zărnești: Nicolae Garoiu, Dr. Iancu Mețian, Dr. Eugen Mețian.

Din Bran: Ioan cav. de Pușcariu și Silviu Pușcariu.

Din Sibiu: George Dima, profesor.

Lupta în comitate.

Sfaturi.

Ascară s'a ținut în Sibiu adunarea anunțată și de noi a alegătorilor români. Au participat — chiar și dintre Sibiieni — foarte puțini, ceea-ce e de regretat.

S'a discutat asupra persoanelor de recomandat spre a fi alese în cercurile electorale. S'a hotărât a se recomanda pentru:

cercul S-Sebeșului domnii Dr. N. Vecerdeș și V. Tordășianu; pentru cercul Mercurii protopopul I. Droc;

pentru cercul Săliștei Dr. I. Rațiu, D. Comșa, Dr. Amos Frâncu și Liviu Albini, — rămînînd, bine înțeles, ca asupra celorlalte persoane din fiecare localitate să decidă alegătorii respectivului cerc așa, după-cum lor le place.

Alegeri la Lugoj.

Despre alegerile pentru comitat întîmplă la Lugoj, în ziua de 28 c., ni-se scrie că au fost aleși bărbații naționali Dr. Stefan Petrovici, Ioan Nedelcu, advocați și George Iacobescu, econom.

Cătră alegătorii din comit. Făgărașului.

Fraților alegători!

Alegerile membrilor în adunarea comitatului sînt puse în întreg comitatul pe 4 Noemvrie s. n., adică pe luna viitoare.

Alegerile acestea sînt de mare însemnătate, pentru-că în adunările comitatense se hotărăsc afacerile comunale mai însemnate, ba vin de multe-ori înainte și treburi bisericești și școlare și de ale privaților. În adunările acestea se fac și dări, cum sînt aruncurile cele multe și de tot felul.

Este dar' sfînta noastră datoriță și interesul nostru bine priceput, ca să al gem astfel de oameni, cari cunosc năcăzurile poporului, cari au înțeles fața de el și prin urmare au și inimă și sînt totdeauna gata să se lupte pentru binele și înaintarea lui. Lăsați dar' pe ziua aceea toate lucrurile voastre și alergați cu toții de vîdăviți votul pentru astfel de bărbați, cari sînt vrednici de încrederea Voastră; cari nu atrîna dela străini, cari au dovedit și până acum sau credeți despre ei, că totdeauna vor fi în stare a-și împlini cu sumpătate datorița ce și-o iau.

Să nu vă pese de amenințările nimănui; nu vă lăsați să fiți duși în rătăcire prin fagădueli mincinoase, ci lucrați după-cum vă șoptește inima voastră românească și precum vă povățuiesc bărbatii noștri români, cari voesc binele nostru.

Feriți-vă ca de foc de a alege străini, căci pe străinul nici când nu-l doare inima de Român, ba lucră cât poate tot în contra nației românești.

Alegeți dar' numai Români și din Români pe cei mai buni.

Înainte dar' de D-zeu și cu curagiu, și învingerea va fi a noastră!

Mai mulți alegători.

*

și Catari. Puțina cultură națională, care se născuse în urma răspîndirii științelor și literelor bizantine în timpul lui Simeon și al urmașilor acestuia, lăce loc culturii grecești, care cuprinde mai întîiu pe clerul înalt, apoi orașele. Impulările neomeneoase ale funcționarilor bizantini, cari se simțiau în Bulgaria ca într-o provincie necerită, sărăcesc poporul dela țeară și-l demoralizează.

Dar' acești 18 de ani de împilări și degradare au fost de ajuns pentru a scoate pe poporul bulgăresc din răbdare și a-i pune arma răscoală în mînă. Aceasta s'a întîmplat la 1.86, sub Isaac Comnenul. Semnul răscolei nu l'au dat însă Bulgarii, ci Românii din Hem. Popor aspru de munte, constituit aproape în întregime sub primicerii, cnezii și voievozii lor, bogăți în vite, oțeliți de clima iernatică a Pîndului și Balcanului, ușori ca niște capre de munte și inatacabili în ascunzăturile lor, conduși de doi frați, Ioan și Petru, întreprin răscoală, atrag pe Bulgarii la sine și după un șir de lupte victorioase le întemeiază un nou statul, pe care îl perduseră cu 160 de ani mai înainte și care se poate numi și azi bulgar, ci românobulgar.

Făgăraș, Oct. 1895.

Adunările municipale au jucat totdeauna în istoria Ungariei un rol foarte mare. Era un timp, când politica țerii de aici se conducea și toate legile se desbăteau în aceste „mici parlamente“.

Sub „apăsarea austriacă“, Maghiarii și-au concentrat toată puterea de luptă în adunările comitatense. Aici s'a început așa numita luptă pentru recăștigarea constituției și s'a pus basă „luptei pentru independență“.

La masa verde a comitatului s'au format și s'au ridicat cei mai mulți bărbați politici ai Maghiarilor, cărora are a li-se mulțumi Ungaria de astăzi. Tot prin adunările municipale se lăția lupta și în popor și prin acestea a pregătit Kossuth terenul pentru revoluție.

Dela restituirea parlamentarismului încoace municipiile nu mai au însemnătatea vechi, asupra legislației nu pot exercita direct ba nici indirect nici o ingerență, cum se făcea pe timpul, când ablegații comitatelor în dietă trebuiau să vorbească și să lucre conform îndrumărilor căpătate dela adunările municipale.

Cu toate acestea și astăzi se ține cont de poziția luată de comitate în diferite chestiuni politice. Aceasta s'a văzut mai de curînd cu proiectele bisericești. Ce sforări desperate n'a făcut guvernul, nesfîindu-se a se folosi de tot felul de presiuni și promisiuni, ca comitatele să se declare pentru politica bisericească.

Și pentru-ce? Fiindcă se crede, că adevărata și cea mai competentă opinie publică a țerii nicăiri nu se poate exprima mai bine și mai elocant ca în adunările municipale, unde este concentrată floarea și puterea inteligenței din comitate.

Dreptul de a se ocupa cu afacerile țerii și a le desbate este asigurat prin §-ul 2 al art. de lege XXI din 1886.

Noi Românii, scoși din parlament prin tot felul de machinațiuni și împedecați în libera acțiune pe terenul național politic, ar trebui să imităm pe stăpînitorii noștri și să facem cum au făcut ei când erau „apăsăți“ de Austriaci, măcar că ei nici sub cel mai teribil absolutism nu se aflau într-o stare politică atât de tristă cum este a noastră astăzi din cauza scălcețatei „idei“.

Ar trebui dar' ca pretutindene să ne concentrăm toate puterile de luptă și să desvoltăm o activitate cât se poate de intensivă în comitate.

Căci până acum, din cele vre-o 23 comitate, în ale căror adunări ocupă loc și membri români, parte viriliști, parte aleși; abia în 2—3 s'a purtat o luptă mai bărbătească.

E timpul suprem deci, cu deosebire acum în fața multelor alegeri, să ne reculegem, să ne organizăm — lăsînd la o parte orice neînțelegeri dintre noi, — ca astfel umăr la umăr, în șiruri strînse să începem lupta pe toată linia.

Datorița aceasta ni-se impune cu atât mai imperios, pentru-că din multe dreptățile noastre asigurate prin legi, sînt călcate în picioare de administrația comitatensă.

Astfel limba română a fost cu încetul mai de tot scoasă din administrație prin funcționari. Trebuie dar' pretins, pe baza §-lui 2 din art. de lege 44 din 68 ca în toate comitatele unde Românii fac a 5-a parte dintre membrii comisiei municipale, să se introducă și limba română ca limbă protocolară, ear' rapoartele și convocările să se facă pentru membrii români în limba română ear' în adunări agendele să se refereze și românește.

Asemenea trebuie pretins, ca în diferitele comisii Români să ne aleși, după obiceiul

parlamentar, în proporțiune numerică, ca astfel să poată controla activitatea acelor și să fie în curent cu mersul afacerilor.

De aici trebuie pornită și susținută lupta și în comune.

Din comitate merg cele mai infame denunțări și mai intențioase informațiuni despre Români.

Cu de acestea își acoper unii abuzurile ear' alții își întăresc pozițiile sdruncinate.

Un adevăr trist, care numai în fericita noastră țeară se poate.

Aici trebuiesc demascate și sbiciuite toate abuzurile, ilegalitățile și neregularitățile comise de funcționari, fiindcă știut este, că nu numai poporul, dar' chiar și instituțiunile noastre bisericești și școlare au mult de suferit din partea unor funcționari șovinisti, cari caută să-și facă „merite patriotice“, prin pășirea drastică și cutezanță contra a tot ce e românesc.

Altă cale și alte mijloace eficace ne-avînd: aici trebuie să desgolim intențiunile lor meschine, să combatem hiperzeul patriotic, dîndu-i și câte un tuș rece, ear' închipuite „merite patriotice“ să le reducem la adevărata lor valoare. Oamenii cu carte de pe la sate, cari vin des în atingere cu poporul, au în primul loc datorița să iee date sigure despre toate ilegalitățile ce se comit cu poporeni, și acestea să le facă cunoscute conducătorilor români din comitet, pentru-ca să le poată folosi.

Aceștia își vor ști apoi datoria lor.

În general nu trebuie lăsat poporul la discreția lor, ci prin sprîngul oferit să deșteptăm în el mai multă bărbăție și încredere întru apărarea drepturilor sale.

Convins odată poporul, că nedreptățile comise lui vor fi scoase la lumină și combătute la locurile competente, și că în legitima sa apărare poate conta la sprîngul sigur și energetic al bărbaților noștri chemați, curagiu și conștiința de sine va crește tot mai mult în el. Aceasta este foarte de lipsă la noi și pentru-ca astfel se putem stîrpi umilina cea afară din cale prea mare și degradătoare a poporului nostru față și de cel mai ticălos străin, fie acela om privat sau vre-un amărit de scriitoras.

O controlă aspră și trează trebuie dar' să exercite membrii români asupra administrației pretutindene, fie ea în număr mic. Resultate practice poate că nu vom ave, mai cu seamă unde membrii români sînt în mare minoritate față de elementele străine, totuși aceasta nu trebuie să ne desguste dela luptă, pentru-că urmările succeselor morale obținute, mai curînd sau mai tîrziu, tot se vor arăta. Acțiunea fără efect nu va rămîne și aceasta numai în favorul nostru poate fi.

O luptă cât de înțeleasă în comitate este neapărat de lipsă, precum a accentuat și „Tribuna“ și spre a servi de școală politică poporului nostru și pentru organizarea noastră politică. În viața municipală poporul are ocaziune a-și exercita mai des dreptul de alegător; afacerile comitatului taie nemijlocit în interesele sale, ei însuși simte și vede răul, este prin urmare mai ușor de angajat și de condus în luptă. Organizați odată și bine disciplinați în comitate, această organizație și disciplină, o ducem și în lupta mare politică. Datorița clăburilor și a oamenilor de prin centre e doar' ca să înceapă și să conducă organizația de prin cercuri, datori sînt însă și inteligenții din cercuri să efectuească neobositi și cât mai îngrabă organizarea chiar și ei de ei, ca alegerile din Noemvrie să nu ne gîsiască nepregătiți. Ori-ce indolență, ori-ce negligență dovedită acum ar fi cu atât mai păcătoasă și și de condamnat, că alegerile acestea, — în fața reorganizării din comitate, au o însemnătate deosebit de mare; au să fie totodată și proba de foc a organizării noastre interne. În toate cercurile locuite de Români, chiar și unde sînt în minoritate, trebuiesc puse candidaturi românești, ear' din cercurile românești trebuiesc scoși străinii fără privire că cine și ce „domn“ este. Asemenea trebuiesc lăsați afară funcționarii români; ba și pentru liniștea conștiinței lor ar fi mai bine dacă nu ar fi aleși Rolul acestora la votisări este de compătim, fiind constrînși să voteze în multe chestiuni contrar simțimentelor și convingerii lor și în paguba poporului cu care trăiesc. Avîndu-le acestea în vedere ei singuri ar trebui să se retragă, sau dacă li-se impune, să n' forțeze, să nu facă presiuni, pentru alegerea lor.

Ca încheiere îmi exprim dorința, că rezultatul alegerilor din toate părțile locuite de Români să se publice în zărele noastre, descrierea tuturor ilegalităților și abuzurilor ce s'ar comite din partea puterilor zilei.

Drîga.

În 21 Oct. n. c. a fost să se țină în coș alegerea alor 2 membri în congrega-
unea comitatensă a Sălagiului, constând cer-
ul Acoșului din comunele curat românești
apural-de-jos și Unimăt, și comuna Acoș,
ade majoritatea covârșitoare o fac Ungurii,
ind Românii o minoritate disparentă.

Cum însă știu să facă stăpânii situației
aste lege când ved că nu pot să reese, evi-
ent apare din cauza celebră petrecută în
coș la 21 n. l. c.

Românii din același cerc au candidat pe
eoții: Greg. Pop, protop. în Unimăt și A.
Băbanu din Acoș, ear' apoi în locul preotu-
r Băbanu pe I. Pop din Supurul-de-jos;
r' Ungurii au candidat pe 2 Unguri.

În ziua alegerii, adevă în 21 Oct. n. c.
schizându-se adunarea din partea presiden-
lu, un Ungur fricos, Ungurii din Acoș nu
arăt multă însuflețire pentru candidații
r, căci alegătorii unguri din Acoș cu puțină
cepțiune toți au fost pe la lucrurile lor
nice, așa încât nici bărbai cu încredere
u avut de unde alege. Când apoi văzut-au,
imediat după deschiderea adunării alegă-
rii români din Supurul-de-jos, sub condu-
rea preoților lor bravi, domni: Cinea și
dovic Rezei vin o mulțime de circa 60—65
votizânți, 'și-au perdut sărită domni un-
ri cu atât mai virtos, că despre Românii
în Unimăt încă erau informați, că o să vină
ă la unul, ear' despre Românii din Acoș
emenea au știut, că vor vota pe lângă can-
dații români, fiind aceia luminați în această
vință din partea zelosului învățător Vasile
ală.

Văzând deci stăpânii zilei, Ungurii din
oș, că vor fi siguri majorizați din partea
mănilor, căci ei pe lângă toate eforturile
ia ar fi putut primi 60 cel mult 70 voturi,
lângă toate-că s'au gândit că și gornicii
le ajute, ear' Românii ar fi avut cel puțin
0 voturi, s'au sfătuit că se să facă și au
utit.

La 11 ore notarul substituit din Supu-
r-de-jos a stat înainte cu aceea, că listele
gătorilor din Supurul-de-jos și Unimăt le-a
tat acasă.

Și pentru aparență ca să vedem că el
r'adever le-a uitat acasă, căci unii susțin
listele ar fi fost la el în buzunar, îndată
trămis călare la Supur după liste.

Vedeți, domnule redactor, cum se face
eptate Românilor, când eram sigur, că vom
ringe, născocesc, că listele nu sînt de față,
alegerea se se amine, precum s'a și ami-
t, dacă r'adever a uitat listele, acea-
greșeală nu poate rămâne fără urmări.
ceasta de altfel se va adevări cu prilegiul
chetei ce Românii voese să o pună la cale.

Ca vre-o 60 de alegători din Supur, de
agul domnilor dela putere, 'și-au perdut te
o zi de lucru, preotul Lupușului, dl
udovic Rezei în contelegere cu protopopii:
inea din Supur și Gr. Pop din Unimăt și A.
Băbanu din Acoș au hotărât improcusarea
omnilor pentru a li-se judeca alegătorilor
urnele și prețul cărăușilor.

Nu pot întrelăsa cu acest privilegiu a
uomeni, că onoare 'i-se cuvine domnului
Rezei din Supur pentru înțeleapta condu-
re a poporului' seu. Ce însuflețiri erau
esti oameni pentru candidații lor Gr. Pop
A. Băban.

CRONICĂ

Sibiul, 30 Oct. n.

Dr. Vasile Lucaciu, care a fost vestit
legrafic despre starea gravă de morb a
cei sale Veturia, pe când se afla încă la
oma, — după-cum spun foile din București,
seste mâne în capitala României.

"Doina lui Lucaciu" earăși impro-
suată. Sub acest titlu "Revista Lipovei"
erie: "Tribuna" aduce știră, că procuratura
ag-a pus din nou sub acuză poesia numită
Doina lui Lucaciu, pentru-că ea prea "agi-
ază". De astă-dată însă ca auzat figurează
mai Doina însăși, deoare-ce autorul ei nu
ai este. Un om mai reușit ar pute
s întrebe: Pentru-ce tace acum dl
osif Vulcan? — care, adaugem noi, își
clamase sieși paternitatea Doiniei. Va re-
ama acest lucru și înaintea procurorului?

Nou medic român. Dl Atanasie Bră-
ean din Lipova, ascultător al facultății de
medicină din Budapesta, trecând cu succes
ate rigoroasele, Sămbătă în 2 Noemvrie n.
a promovă de Doctor în științele medicale
niversale. Felicităm din inimă pe tânărul
ctor.

O declarație "pentru clarificare" —
dat dl Dr. H. Pușcariu, în calitate de
icepresident al "Asociației". La întrebarea
Unirei" de ce nu a fost avisat și presiden-
al despre ținerea unei sedințe a comitetului,
l vicepresident serie: "Deși după o praxă
eche de sub fericiții preșidenți Timoteiu Ci-
ariu și Iacob Bologa, ședințele comitetului
e țineau de regulă sub conducerea vicepre-
identului fără a se avisa din cas în cas pre-
edinte, care încă avea locuința în Blaj, to-
uși eu fără să știu, cum este dorința dui

president actual al Asociației în privința
aceasta, în praxă am ținut lucru de cu-
vință și chiar necesar a avisa din cas în
cas pe dl president despre ținerea ședințelor,
și în cazul de față încă am subscris încuno-
științarea cu indicarea obiectelor de pertractat
în ședința dela 24 Septemvrie. Ce soarte
a avut acea invitare, pentru-ce nu
a ajuns la destinul ei, eu nu pot da
seamă. Am dorit și până acum, și acum
după regretabilul incident doresc și mai mult,
ca să se reguleze, de comitet prin
conclus, cum are să se facă încuno-
științarea dui președinte despre
ținerea ședințelor și cari lucrări
voește a 'și-le reserva".

— Nostim de tot! Trebuie să se iee
un conclud anume despre modul "cum are
să facă încunoștiințarea dui președinte!"
Dar' altă-dată cum s'a făcut? Are să răs-
pundă deci dl secretar al II-lea al Asociației, dl
V. Bologa "cum ar fi fost să se facă" etc.
Și apoi "reserva" aceea. Nu poate fi vorba
de afaceri rezervate, toate sînt de făcut nu-
mai cu președintele și numai în lipsa lui cu
dl vice-president, cum spun și statutele. Lu-
cru așa de simple sînt încălcate sub titlul
— "pentru clarificare".

Român la conservatorul din Viena.
„Dreptatea" adă cu plăcere, că dl Ioan Vidu,
cunoscut ca bun compozitor și ca dirigentul
corului din Lugos, a obținut un concediu de
un an pentru a pute cerceta cursuri la con-
servator. Dl Vidu 'și-a ales conservatorul
din Viena.

Profesor diplomat. În săptămăna trecu-
tă a depus dl Dr. Ioan Bunea, profesor în
Brașov, examenul pedagogic cu succes.

Disolvarea partidului lui Szapary.
Ziarul „Pester Lloyd" anunță, că parti-
dul contelui Szapary va ține zilele acestea o
conferență, în care se va dezbate asupra di-
solvării partidului. Causa disolvării este im-
pregiurarea, că proiectele de lege, pentru
combateră cărora se constituie partidul,
deja au devenit legi. Numitul ziar afirmă,
că o parte a partidului Szapary se va alătura
la partidul lui Apponyi, ear' alta se va rein-
toarce la partidul liberal.

Oameni harnici. Ni-se scrie: Vol-
nicia de maghiarizare adeseori suferă nau-
fragiu de rezistența cerbicioasă a Romă-
nului. Așa se întâmplă în zilele acestea
în comuna română Seuca (cercul Tăș-
nadului), unde inspectorul reg. în anul
trecut declarase școala gr.-cat. de „necoră-
punzătoare" — deși era mai bună ca multe
școli ungurești; — ear' în Sep. a. c. deschise
„școala de stat", pentru care statul solveste
arandă anuală de 300 fl. — Românii însă de-
loc nu se spărie, ci se pun pe lucru. —
Cumpără cu 2000 fl. casa Jidanului Fried-
man, în care era și cărcimă, și o prefac din
cuibul desfrânării — „far" de lumină, isvor
de cultură și știință, cu spese de 300 fl., di-
reg în ea o sală spațioasă de învățământ fără
păreche în Sălagiu, — cu 16 bănci și c. l.
requisite, două chilii și o culină pentru doc-
ent. Prețul cumpărării îl repartiză în pro-
porția contribuției și sume de 20—90 fl. plă-
tesc harnicii poporeni fără cel mai mic mur-
mur, ba chiar voioși, căci își văd scutită exis-
tența națională de o mare primejdie, ved în-
frântă volnicia maghiarizatoare! — În 27 l.
c. s'a binecuvântat noul edificiu școlar, și
sub conducerea noului învățător Georgiu Ne-
chita s'au început prelegerile cu 130 de elevi
obligați (pe când școala de stat are numai
5 elevi, 2 Unguri, 2 Jidani și 1 Țigan). On.
paroh Vasiliu Murășan și braviu Român
din Seuca în zelul, abnegațiunea și curajul
lor își afle lauda!.. Ear' cei-ce ar fi expuși
la asemenea ispite, caute-și pildă de urmat
în — Seuca!..

D'ale domnilor unguri. Ciobanul Ge-
orge Cărpănu ne trimite o epistolă mai lungă,
în care ni-se plânge, că de mai multe septē-
măni a tot alergat, când pe la solgăbirău,
când pe la vicispănu Făgărașului, ba a mers
chiar până la ministrul Perzel, cerend să
'i-se deee voe a vinde cărți prin sate. Dar'
toți îl poartă numai cu vorba. Dacă în scurtă
vreme nu 'i-se va face dreptate, George Cărpă-
nu se va duce eară până la Împăratul, că-
ru-i va arăta, că Românii domni de Un-
guri nici slobozenie de a vinde cărți nu le dau.

O harnică reuniune agricolă. Sub
acest titlu „Revista Orăștiei" serie: „Reuniunea
română de agricultură din comitatul Sibiului",
dela întemeierea ei și până azi, mult bine a
făcut pentru poporul român al acelu comitat.
Avend în fruntea sa oameni și cu pricepere
și cu voință, ea a ajuns să înființeze rind pe
rind un frumos număr de „tovărășii agricole"
prin comunele frunțase ale comitatului, tovră-
rășii la a căror întemeiere oamenii se cam
codeau să între în ele, ear' acum nu pot mul-
tămi din de-ajuns lui D-zeu și vrednicilor con-
ducători ai „Reuniunii", că le-au întemeiat!
A ajuns Reuniunea să aibă un mare număr de
membri; ține în fiecare an mai multe adunări
agricole în felurite comune; arangiază expo-
ziții agricole, când de vite, când de poame,
toate reușind strălucit și mare folos aducend
poporului. Azi poporul din comitatul Sibiului
stă cu mult mai sus și în privința priceperii
de-a cultiva pământul și vitele, decât cel din
alte comitate, ear' vrednicia pentru aceasta o
are fără îndoială în mare măsură, numita
„Reuniune agricolă". Cea mai nouă ispravă
a acestei reuniuni este expoziția de vite, ce a
arangiat la 1 Oct. v. în Apoldul-de-jos, și
care a reușit peste așteptare. Comitetul cen-
tral ai „Reuniunii" a plecat din Sibiul în
frunte cu președintele seu dl profesor Deme-
triu Comșa și a fost primit cu mândru alaiu
de bravi Apolzeni: 40 de flăcăi călare le-au

eșit întru întipinare și 'i-au dus cu pompă
în comună, salutându-i cu calde cuvinte, că-
rora le-a răspuns prea frumos dl președinte
Comșa. Expoziția a reușit. S'au împărțit mai
multe premii în bani celor-ce aveau vite mai
frumoase și mai bine îngrijite. Mulțumită
stăruințelor acestei Reuniuni, azi în comitatul
Sibiului sînt bine lățite vite de soi bun, de
Pinzgau și sînt mai cu pricepere ținute. În-
tăiul ei președinte, Eugen Brote și președinte-
le ei de acum D. Comșa, au pentru aceasta
netăgăduită vrednicie dand poporului și sfat
și pildă bună. Nu vom uita însă a aminti,
că multe merite 'și-a câștigat pentru această
reuniune și ale ei isprăvuri, și secretarul ei
dl Victor Tordășianu, fiu al comitatului nostru,
care e unul din cei mai zeloși muncitori pen-
tru avântul Reuniunii și prin ea pentru binele
poporului.

Dragoste maghiaro-săsească. Gu-
vernamentalul ardelean „Kolovár" relatează
următorul fapt oribil: „Un postăvar sas din
Cismădie, la reînțocirea sa dela țirgul din
Reghinul-săsesc, își adapă caii la fântăna din
strada S.-Georgiului din M.-Oșorheiu. Doi
țărani din Szt.-Gerlice apropiindu-se de pos-
tăvar 'i-au cerut vasul de adăpat. Sasul gră-
bit nu li-a implinit dorința. Țăranii atunci
luand vasul din mână postăvarului 'l-au aruncat
în capul acestuia; după aceea scoțându-și cu-
țitele le-au implantat în pieptul postăvarului
și 'i-au spintecat burta. Pe postăvar, care
își pierduse conștiința, 'l-au transportat la
spital, ear' pe cei doi țălhari, dar' toc-
mai fiindcă nu o spune — e de înțeles, că au
fost Unguri neaoși. De erau Români, oare cum
'i-ar fi tratat?

Israelit batjocoritor al religiei creș-
tine. „Fejérmegyei Napló" comunică urmă-
toarele: Un lucru îngrozitor s'a întâmplat
Vineri d. a. în Győr înaintea edificiiului Car-
melitilor, despre care martori demni de în-
credere raportează: În șatra dinaintea Car-
melitilor s'au lăsat diferite lucruri, între cari
și mărgelă călugărești (mătinii). Un străn-
țar ovren din Győr-Sziget cu numele Wiener
a cumpărat 100 bucăți cu 2 fl. Când un coreligio-
nar 'l-a făcut atent la țirgul slab ce-l făcuse,
Ovrenul 'i-a ripostat cu voce înaltă, că vadece
mărgelile într'un local public, le va profana
și apoi le va vinde. O femeie catolică revol-
tată în ale ei sentimente religioase, a cum-
părat imediat dela Ovren mărgelile, ear' dl
P., un catolic — 'l-a palmuit sdravén pe obraz-
nicul! Mănea mizerabilul și o bătaie mai straș-
nică de nu o tinea la fugă. Ovrenul va fi dat
în judecată.

Culesul viilor în Benic (comitatul
Albei-inferioare), precum ni-se vestește din
partea locului, a avut rezultat destul de co-
răspunzător.

Dar pentru biserică. Ni-se scrie, că
femeia Stana Contora din Porcești fiind pe
patul morții a dăruit bisericii 200 fl., din care
sumă să se cumpere cele mai trebuincioase
lucruri pentru biserică, însărcinând cu du-
cerea în deplinere a acestui lăsamēt pe preot
Toma Dragomir și pe vărul ei Ioan Dra-
gomir Suciu. Simțindu-se lipsa unui literier,
vrednicul preot 'l-a și procurat cu suma de
58 fl., pe care a lăsat să scrie „Familia Adam
Stanca Contora". A mai cumpărat mai multe
cărți bisericesti cu suma de 30 fl., ear' din
restul de 112 fl. se vor cumpăra și celelalte
requisite de lipsă. Deasemeni și bărbatul
acestei evlavioase femei, Adam Contora, care
numai cu o lună a răposat înaintea femeii
sale, a lăsat în fondul bisericii 100 fl., pe
care a predat-o epitropilor. Preotul Toma
Dragomir din Porcești a spus de altfel în bi-
serică Dumineca trecută, că în restimp de 6
ani cei din Porcești au dat pentru biserică și
școală 860 fl. Toate acestea s'au făcut nu-
mai la stăruința vrednicului și neobositului
preot Toma Dragomir și fără să se fie fost
publicat în vre-o foaie. Lăudăm acestea fapte
frumoase ale donatorilor, și îndeeșeli pe vred-
nicul preot Toma Dragomir, care prin pur-
tarea sa știe să facă atât de buni pe po-
poreni.

„Amicul tinerimii", foaie de cunoș-
tințe folositeare pentru tinerimea română, a
apărut cu următorul sumar: Biografia lui
V. Alexandri, de profesorul A. Bărsan; Cum
trebuie cetite cărțile, de profesorul I. Popea;
Roma veche, de I. Găvrilă; Ce ne învață
un fir de iarbă, din Isis; Sistemul solar, de
profesorul Dr. P. Tanco; Potcovaarul, poveste
de Andersen, tradusă de D. Stăncescu; Al-
gebra, de matematicul Euler; Ursul, după
Brehm de I. M. Ilustrații în text. Apare de
2-ori pe lună, la 10 și 25 a lunii în T. Jiu
(România). Abonamentul: pe un an 9 coroane;
pe o jumătate de an 4 coroane 50 f. Ca su-
plement „Amicul copiilor" sub președinția
domnului B. P. Hașdău și redacțiunea dlor
Z. Arbore, Dr. V. Crășescu (Basarabianul) și
I. Moisil.

Abonament la „Amicul copiilor" este
deosebit (9 coroane la an), împreună cu
„Amicul tinerimii" pe an 17 cor., pe o jum.
an 7 cor. 50 f.

Recomandăm cu căldură această foaie
folositoare tinerimii.

Mănăstirile Bucovinei. Cetim în „Ga-
zeta Bucovinei": „Halyczanin" publică un ar-
ticol sensațional asupra stărilor triste din mănă-
stirile noastre, în special despre niște abu-
suri horende, cari s'au întâmplat în Drago-
mirna în timpul din urmă. A vorbi despre
mănăstiri, după noi, este a deschide o rană
atât de dureroasă, încât preferăm a o lăsa
deocamdată nedeschisă, până pentru sanarea
ei vor fi prospecte mai bune".

Bibliografie.

Ultimul volum de poezii ale ilustrului
autor Român Vlahuța apare peste câteva
zile de sub tipar în editura librăriei Carol
Müller sub titlu de „Iubire".

Prețul mărfurilor.

Piața din Sibiul. Dela 29 Octomvrie n.
Grâu frumos hect. fl. 4.60 până 5.20; grâu
mestecat hect. fl. 3.70 până 4.30; sēcără hect;
fl. 4.— până 4.40; orz hect. 4.— până 4.40;
ovēs hect. fl. 1.90 până 2.30; cucuruz hect.
fl. 3.60 până 5.—; mălaiu hect. fl. 4.50 până
5.—; cartofi hect. fl. 1.— până 1.20; sēmēnță
de cānepă hect. fl. 4.80 până 5.20; mazēre
hect. fl. 5.— până 5.50; linte hect. 6.50 până
7.—; fasole hect. fl. 5.— până 5.50; pāsāt
de grâu 100 chilo fl. 14.— până —.—; fāinā
nr. 0 100 chilo fl. 13.60; fāinā nr. 1
100 chilo fl. 12.80 fāinā nr. 3 100 chilo fl.
11.40; slāninā 100 chilo fl. 65.— până 68.—;
unsoare de porc 100 chilo fl. 64.— până
70.—; sēu brut 100 chilo fl. 20.— până 22.—;
sēu de lumini 100 chilo fl. 33.— până 34.—;
lumini turnate de sēu 100 chilo fl. 38.— până
40.—; sāpun 100 chilo fl. 20.— până 30.—;
fēn 100 chilo fl. 2.— până 2.40; cānepă 100
chilo fl. 34.— până 35.—; lemne de foc us-
cate metr. cubic fl. 3.— până 3.25; spirt p.
100 L. % fl. 55.— până 58.—; carne de
vită chilo 52 până 60 cr.; carne de vițel chilo
34 până 42 cr.; carne de porc chilo 48 până
54 cr.; carne de oaie chilo 28 până 32 cr.;
ouē 10 cu 20 până 25 cr.

Piața din Mediaș. Dela 29 Octomvrie n.
Grâu hectolitru fl. 4.60 până fl. 5.20; grâu
mestecat fl. 3.70 până fl. 4.30; sēcără fl. 4.—
până fl. 4.40; orz fl. —.— până fl. —.—; ovēs
fl. 2.50 până fl. 2.85; cucuruz fl. 3.50 până
fl. 5.75; mazēre fl. 5.— până fl. 5.25; fasole
fl. 6.50 până fl. 7.—; linte fl. —.— până fl.
—.—; sēmēnță de cānepă fl. 5.— până fl. 5.50;
sēmēnță de in fl. 6.— până fl. 7.—; cartofi
fl. 1.— până fl. 1.50; mălaiu fl. —.— până
fl. —.—; sēu brut 100 chilogrami fl. 20.—
până fl. 24.—; lumini de sēu turnate fl. 38.—
până fl. —.—; unsoare de porc 100 chl. fl.
70.— până fl. 80.—; slāninā 100 chilo fl.
58.— până 70.—; sāpun 100 buc. fl. 20.—
până fl. 30.—; cānepă 100 fl. 30.— până fl.
31.—; fēn fl. 1.60 până fl. 2.—; carne de
viț chilo 40 cr.; carne de vițel 32 până 40
cr.; carne de porc 48 până — cr.; carne de
oaie 28 până — cr.; ouē 5 cu 10 cr.

LOTERIE.

Tragera din 30 Octomvrie 1895.

Sibiul: 21 1 41 78 64

Călimdarul zilei.

19/31 Octomvrii 1895.

Julian: Procul Ioli.

Gregorian: Wolfgang.

Soarele: răsare 6.45 apune 4.42 m.

Buletin meteorologic.

Sibiul, 30 Octomvrie n. 8 ore dimineața.

Presiunea atmosf. în mm. (Mediul lunar 727.3)	Temperatura după Celsius	Maximul și mi- nimul de temperatură	Direcția vântului
Observată	Diferența din presură		
727.6	+2.1	+6.0 +13.0, 12	SV

Din țeară 30 Oct. n. 7 ore dimineața.

Stațiunile	Presiun. atmosf. în mm.	Tempera- tura Celsius	Vântul direcția viteza
Budapesta	760	+ 11.9	N 3
Sătmar	760	+ 15.2	SO 2
Cluj	758	+ 17.0	V 2
Orșova	—	—	—
Arad	76	+ 9.8	—
Panciova	761	+ 13.0	V 2

Sosiți în Sibiul

În 30 Octomvrie n. 1895.

Hotel „Neurhrer". I. Waldman, in-pector din
Budapesta. P. Heinrich din Brunn, F. Iekim, L. Rich-
ter și D. Kerpely din Viena, F. Neuvirth din Brașov,
toți voiajgiri. Kiss, comerciant din Avrig.

Hotel „Împăratul Romanilor". Dr. Chirtop, ad-
vocat din Cămpeni. F. Ederer, maior din Cluj. I.
Egyed, sublocotenent din Făgăraș. P. Leitner din Bra-
șov și P. Zenker, voiajgiri. Kohz din Seghedin și Grün
din Budapesta, comerciați.

Teatru orășenesc în Sibiul.

Joi, 31 Oct. n. 1895.

„Das Schoskind".

Comedie în 3 acte.

Bursa de mărfuri din Budapesta dela 28 Oct. n. 1895.

Săminte	Calitatea per Hect.	Prețul per 100 chilogr.	Calitatea per Hect.	Prețul per 100 chilo
dela	până	dela	până	
Grâu				
Bănățenesc nou	75		76	
Grâu dela Tisa	75		76	
Grâu „Pesta	75		76	
Grâu de Alba-Reg.	75		76	
„Bacica	75		76	
Grău ung. de Nord	75		76	
Săminte vechi ori noue	Sotul	Calitatea per Hect.	Prețul per 100 chilogr.	
			dela	până
Sēcără			70—72	5.65 5.70
Orz	de nutreț de vinars		60—62	5.80 6.—
„	de bere		64—66	—
Ovēs	—		89—41	6.40 6.70
Cucuruz (porumb)	bănșă, de alt soi		75	6.75 6.80
„	—		75	6.— 6.05
Melu			—	—
Hrișcă			—	6.— 6.60
Grâu	Sept.-Oct. Mart.-Apr.	7.01		7.08
Cucuruz	Maiu.-Iun. Iulie-Aug.	6.19		6.21
Ovēs	Mart.-Apr. Oct.	6.20		6.22
„	—	5.79		5.81
Produce diverse	Sotul		Ocurul	
			dela	până
Sēm. de trif.	Lucernă ungurească		35.—	40.—
„	roșie		55.—	60.—
Oleu de rap.	rafinat		—	—
Uns. de porc	dela Pesta		53.—	54.—
„	dela țeară		—	—
Slānină	sventată		48.50	49.50
„	afumată		58.50	54.50
Sēu	—		—	—
Prune	—		—	—
Lictar	slavon, nou		18.25	18.75
„	bănățenesc		17.—	17.50
Miere	brută		—	—
„	galbină străcurată		—	—
Ceară	de Rosenau		—	—
Spirt	brut		—	—
„	Drojdințe de spirt		—	—

Cursul pieței din Sibiul.

Din 30 Octomvrie n. 1895.

Hărție-monetă română	Cump.	9.48	vend.	9.52
Lire turcești	—	10.40	—	10.45
Imperiali	—	9.50	—	9.54
Ruble rusești 100 à	—	129.5	—	130.5
Galbeni	—	5.65	—	5.70

Bursa din Budapesta.

Din 28 Octomvrie n. 1895.

Renta de aur ung. 6%	—	—	—
„ de aur ung. 4%	123.50	—	—
„ ung. val. cor. 4%	99.45	—	—
Imprumutul căilor ferate ung.	125.70	—	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	123.—	—	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	103.—	—	—
Bonuri rurale ung.	98.—	—	—
„ croate-slavone	98.75	—	—
Obligațiunile desp. regalilor.	101.25	—	—
Imprumut cu premiu ung.	159.—	—	—
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	147.—	—	—
Renta de hârtie: austriacă.	101.—	—	—
„ de argint austriacă.	101.—	—	—
„ de aur austriacă.	128.—	—	—
Losurile austriace din 1860	—	—	—
Acțiunile băncii austro-ungare	1077.—	—	—
„ „ de credit ung.	—	—	—
„ „ „ austri.	—	—	—
Scrisuri fondare ale institut. de cred. și economii „Albina“	100.75	—	—
Argintul	5.78	—	—
Galbeni împărătești	9.63	—	—
Napoleon-d'ori	59.80	—	—
Mărci 100 imp. germane	121.18	—	—
Londra 10 Livers sterlingi	—	—	—

Mihail Roth,

farmacist diplomat,

Braşov, Tîrgul cailor nr. 2.

Recomandă ca mijloc de casă de mult probat spiritul seu galic în calitate excelente pro butelie de 0.2 litri fl. — 40

Depositar pentru Sibiu şi giur la

Gustav Kessler,

Sibiu, colţul din strada Măcelarilor şi strada Poplăcii.

Comandele adresate direct fabricantului se expediază zilnic prin poştă pe lângă rambursă sau trimiterea înaintea a banilor.

Embalajul se socoteşte în preţurile originale. [3003] 1-6

Pentru clientelă numeroasă se roagă

Mihail Roth,

Braşov, Tîrgul cailor nr. 2.

INSTITUT TIPOGRAFIC în SIBIU.

A doua ediţiune

din

ȚINEREA VITELOR

de

Eugen Broto,

preşedinte al „Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu”.

Preţul unui exemplar 12 cr. v. a.

Nr. 1677/1895.

[2920] 3-3

Publicaţiune de licitare.

Sâmbătă în 2 Noemvrie a. m. la 10 ore se vinde pe calea licitaţiunii publice în cancelaria comunală din Racoviţa, lemnele mai groase de 15 cm. şi cele nefinse pentru sementă de pe 30 jugere teritor de pădure celui mai mult promiţător pe care reprezentaţiunea îl va alege tot în aceea zi la 12 ore cu preţul strigării de 1500 fl. Preţul cumpărării se solveşte în 3 rate, în ziua licitării, la 1 Ianuarie 1896 şi la 1 Martie 1896 câte una a treia parte. Licitaţiunea e numai verbală. Oferte în scris nu se primesc, şi lemnele sînt până la finea lunii Martie 1896 a se exporta. Racoviţa, în 12 Octomvrie 1895.

Simion Maxim,

Iuliu Fogararu,

jude.

notar cercual.

Dnii conducători de matricole

se avisează prin acestea, că

dulapuri pentru acte şi publicaţiuni se fabrică în tîmplăria cu vapor a lui

WILHELM CONNERTH,

Sibiu, strada Guşteriştii Nr. 53.

„FAGETANA”,

INSTITUT DE CREDIT ŞI DE ECONOMII, CA SOCIETATE PE ACŢIUNI în Facset (Banat)

acordă după depuneri spre fructificare de orice sumă

6% interese

la an, solvind institutul contribuţiunea după interesele capitalizate şi ridicate.

Depuneri şi ridicări se pot efectui şi prin poştă.

Direcţiunea.

[1504] 49-

Institutul Tipografic în Sibiu

Strada Măcelarilor Nr. 21.

Biblioteca populară a „TRIBUNEI”.

1. **Pădureanca.** Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broş., elegant. Un exemplar cu preţul redus dela 40 cr. sau 1 leu la 30 cr. sau 60 bani.
2. **Fata Stolerului** de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
3. **Ce n'a fost şi nu va fi.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
4. **Pipăruş Pătru.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
5. **Făcăla şi tîndală.** Anecdota de Silvestru Moldovan. Preţul unui exemplar 3 cr. sau 6 bani.
6. **Jucării şi jocuri de copii.** De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
7. **Teiu legănat.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
8. **Colăcărul.** Obiceiurile tîrănilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
9. **Filica a nouă mame.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
10. **Povestea lui Ignat.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
11. **Sfântul Nicolae.** De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
12. **Îndrăgostitul.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
13. **Răstăm de mamă.** Legendă populară din gurile Nasădului. De George Coşbuc. Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
14. **Numica de Bojena Nămcova,** traducere din limba boemă de Prof. Dr. Urban Iarrik. Un exemplar cu preţul redus dela 1 fl. sau 3 lei la 50 cr. sau 1 leu 50 bani.
15. **Vlad şi Katrina.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
16. **Din bătrîni.** Ghiciri, întrebări şi răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
17. **Pe pămîntul Turcului** de George Coşbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
18. **Căldăruşa cu trei picioare.** Poveste franţuzească de Eleonora Tănăsescu, după A. Genevray. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
19. **Cenuşotca.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
20. **Un peţitor îndrăgostit.** Novela de Björnsterne Björnson. (1856). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
21. **Prietenul meu Vîntură-Teasă.** Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
22. **Scăpăratoarea.** Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
23. **Fata Craiului din cetini.** De George Coşbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
24. **Strigoica.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
25. **Draga mamei.** Baladă de George Coşbuc. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
26. **Taina unei vieţi.** De Björnsterne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
27. **Vecinii.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
28. **Făcăla în satul lui.** Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
29. **Săgaritul.** Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
30. **Lumea proştilor.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
31. **Măscă-împărat.** Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
32. **Dina-împărăteasă şi peana ei aleasă.** Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
33. **Fulger.** Poveste în versuri de George Coşbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
34. **Spice de aur.** Culese de dascălul Ioan P. Lazar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
35. **Un idil în Roşeni.** Novela de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
36. **Baba Iadului.** Poveste în versuri de Ioan Moţa. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
37. **Prinţesa fermecată.** Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
38. **Dina mărgărelelor.** Poveste în versuri de Ioan Moţa. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
39. **Doi copii.** Poveste de Ioan Moţa. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
40. **O partidă în patru.** De Anton Ghislanzoni. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
41. **Posacul bun de inimă.** Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradus de Domnişoarele Al. şi Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
42. **Croitorul şi cei trei feciori.** Poveste de Ioan Moţa. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
43. **Mica Fadetă.** De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
44. **Rusalina pîcurarul.** Poveste de Nicolae Trimbiţoiu. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
45. **Roma invinsă.** Tragedie în 5 acte de Alexandru Parodi. Tradusă de I. L. Caragiale. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.
46. **Clara Millof.** Novela de I. Turghenev. Traducere din limba rusă de Enea Hodoş. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.

Celor-ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librărilor şi preste tot vînzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1-a Octomvrie 1895.

Buda pe sta — Predeal										Buda pe sta, gara de vest — Ruşava — Verceroava										Copsa-mică — Sibiu — Avrig — Făgăraş.													
Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane		Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Orient. Express	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Orient. Express	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane				
10.—	8.05	3.15	8.05	2.15	pl. Viena	sos.	3.—	1.55	1.55	7.20	6.25	8.36	11.—	9.—	9.35	4.—	pl. Viena	sos.	5.50	7.20	7.07	6.45	2.20	4.45	11.34	7.10	pl. Copsa-mică	sos.	9.34	3.39	6.20	12.35	
8.30	2.15	3.15	5.45	9.16	Buda pe sta	↑	5.45	7.25	7.—	1.50	6.20	Vineri	8.30	2.30	7.25	10.25	pl. Buda pe sta	sos.	6.30	10.10	1.25	9.—	3.57	6.35	1.03	8.50	pl. Copsa-mică	sos.	8.11	2.01	5.12	11.01	
11.21	4.16	6.52	9.02	11.12	Szolnok	↑	2.29	5.23	3.37	11.44	3.3	1.30	8.30	3.46	9.52	11.40	pl. Buda pe sta	sos.	4.19	8.10	12.11	6.25	4.19	7.01	1.25	9.15	pl. Sibiu	sos.	7.44	1.81	4.49	10.30	
1.38	5.48		11.38	12.48	P. Ladány	↑	12.05	3.46	1.19	10.38	1.31	10.30	3.46	9.52	11.40	pl. Czegled	sos.	4.04	7.58	12.06		4.36				pl. Sibiu	sos.	7.28			8.33		
3.42	7.08		1.48	2.12	Oradea-mare	↑		2.26	11.04	8.45	11.32	4.43	1.47	5.58	1.32	1.50	pl. Seghedin	sos.	12.56	4.55	10.57	10.—	6.16				pl. Avrig	sos.	6.02			6.54	
3.58	7.16		2.06	2.20	Mező-Telek	↑		2.19	10.44	8.35	11.17	4.49	2.09	5.59	2.15		pl. Seghedin	sos.	12.56	4.55	10.57	10.—	8.42				pl. Făgăraş	sos.	3.38			4.06	
4.38	7.43		3.08	2.50	Rév	↑		1.52	10.07	8.11	10.42	4.49	2.09	5.59	2.15		sos.	pl.	9.25	10.51	9.58	7.38											
5.20	8.18		3.45	3.26	Bratca	↑		1.26	9.50	7.46	10.08	6.39	5.31	8.02	5.49		sos.	pl.	9.25	10.51	9.58	7.38											
5.48			4.06		Ciucia	↑		9.10	9.50								pl. Timişoara	sos.	8.09	7.14	8.55	7.42											
6.32	9.07	2.52	4.53	4.17	Huedin	↑		5.40	12.47	8.32	7.08	9.19	8.56	8.19			pl. Topoloveţ	sos.	7.—	6.03	6.56												
7.16	9.37	3.51	5.32	4.50	Ghirbău	↑		4.52	12.17	7.64	6.39	8.37	9.29	9.04			pl. Lugoj	sos.	6.21	5.20	6.28												
8.07		5.05	6.24			↑		2.55		6.54		7.37					pl. Caransebeş	sos.	6.21	5.20	6.28												
8.34	10.37	6.14	6.59	5.55	Cluj	↑		6.13	5.33	7.—							pl. Caransebeş	sos.	6.21	5.20	6.28												
8.49	11.10		8.40	6.11	Cluj	↑		10.45	5.45	4.48	6.45						pl. Teregova	sos.	4.11	4.15	4.40												
9.06	11.32		9.08	6.27	Apahida	↑		9.24	3.52	3.—	5.21	11.05	12.30	1.09			pl. Mehadia	sos.	2.50														
10.12	12.50		10.40	7.27	Gătrici	↑		8.54	3.06	2.20	4.47		12.30	1.09			pl. Băile-Herculane	sos.	2.37														
10.42	1.25		11.35	7.10	Cucerdea	↑		8.54	2.48	2.—	4.31	11.31	12.56	1.38			pl. Ruşava	sos.	2.—														
11.01	1.43		11.34		Uioara	↑		8.23	2.40	1.51	4.24	11.37	1.11	2.80			pl. Verceroava	sos.	12.59														
11.09	1.52		12.04		Vinţul-de-mou	↑		8.23	2.11	1.25	4.03	11.45	1.20	2.39			pl. Bucuresci	sos.	12.50														
11.21	2.18		12.04		Aiud	↑		8.06	1.45	1.25	3.42	10.55	1.40	6.25			pl. Bucuresci	sos.	11.25														
11.43	2.40		1.—	3.39	Teiuş	↑		7.59	1.10	1.10	2.49						pl. Bucuresci	sos.	7.—														
12.25			1.40	8.38	Teiuş	↑			12.39		2.24							pl. Bucuresci	sos.	7.—													
12.52			2.17		Clăciunel	↑			12.39		2.24							pl. Clăciunel	sos.	7.—													
1.06			2.35	9.09	Flaj	↑		7.30	12.24		2.10						pl. Clăciunel	sos.	7.—														
1.37			3.14		Micsasaz	↑			11.48		1.38						pl. Clăciunel	sos.	7.—														
1.52			3.34	9.42	Copsa-mică	↑		6.56	11.29		1.18						pl. Copsa-mică	sos.	7.—														
2.18			3.49	9.44	Copsa-mică	↑		6.54	11.14		1.01						pl. Copsa-mică	sos.	7.—														
2.32			4.11	9.59	Medias	↑		6.41	10.55		12.46						pl. Medias	sos.	7.—														
3.04			4.48	10.22	Elisabetopol	↑		6.20	10.21		12.16						pl. Elisabetopol	sos.	7.—														
3.40			5.27		Sighişoara	↑		5.58	9.42		11.39						pl. Sighişoara	sos.	7.—														
4.08			6.10	11.12	Haşfalau	↑		5.38	9.13		11.17						pl. Haşfalau	sos.	7.—														
5.34			7.50	12.26	Homorod	↑		4.27	7.45		10.02						pl. Homorod	sos.	7.—														
6.12			8.80	12.58	Agostonfalva	↑		3.58	7.02		9.22						pl. Agostonfalva	sos.	7.—														
6.41			9.08	1.15	Apahida	↑		3.87	6.36		8.57						pl. Apahida	sos.	7.—														
7.16			9.38	1.24	Feldioara	↑		3.18	5.58		8.23						pl. Feldioara	sos.	7.—														
8.—			10.25	2.09	Brasov	↑		2.45	5.08		7.48						pl. Brasov	sos.	7.—														
				2.19	Brasov	↑		7.01	2.18		9.08						pl. Brasov	sos.	7.—														
				3.01	Timiş	↑		6.—	1.42		8.28						pl. Timiş	sos.	7.—														
				3.81	Predeal	↑		5.11	1.12		8.01						pl. Predeal	sos.	7.—														
				9.30	Bucuresci	↑		8.85			3.15						pl. Bucuresci	sos.	7.—														

Buda pe sta — Arad — Teiuş									
Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane
									</